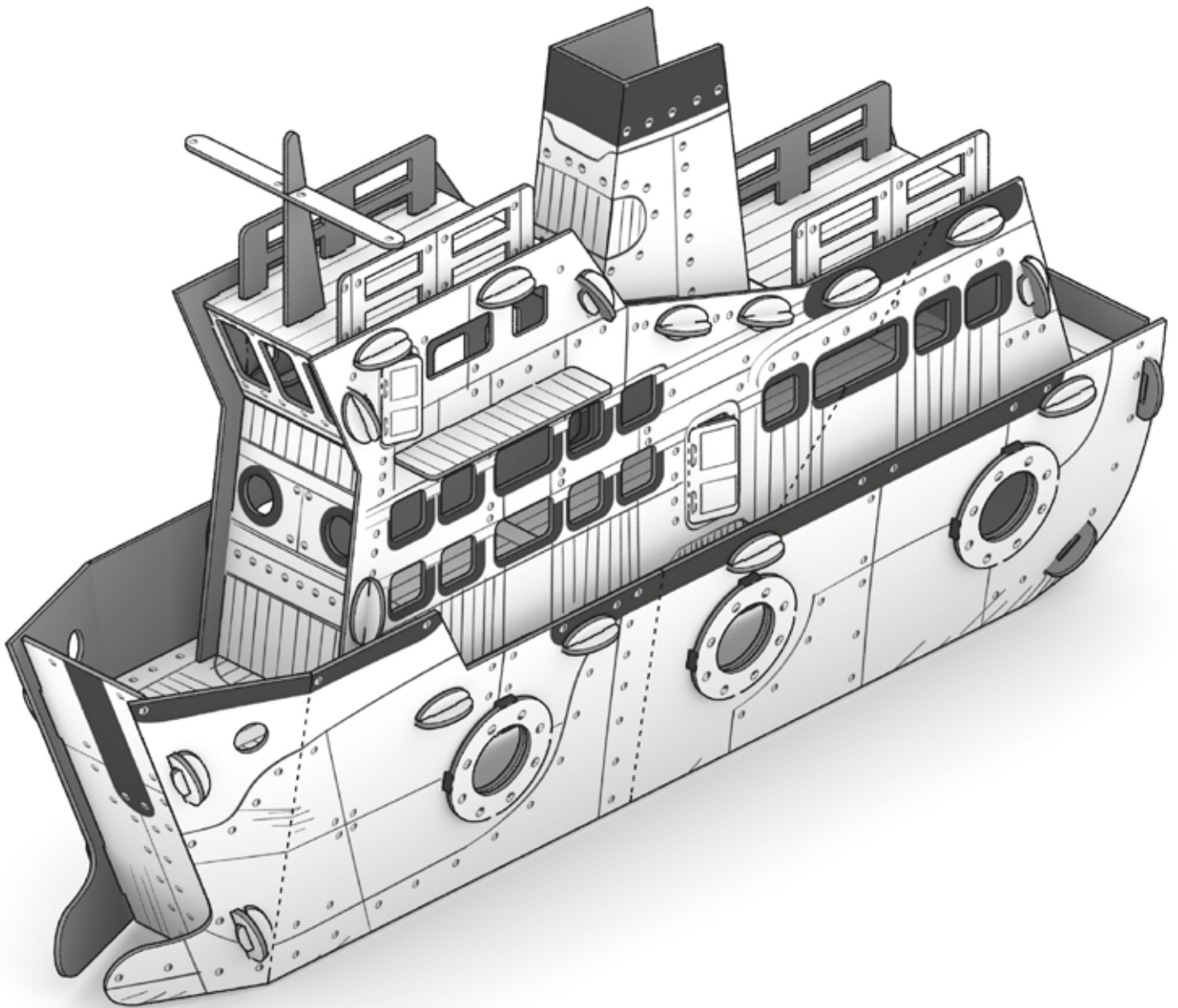


TO DO

CRUISE SHIP

ISTRUZIONI



ISTRUZIONI

- Prenditi il tempo necessario.
Il montaggio dura circa 1-2 ore.
- Osserva bene tutti i pezzi.
- Piega con molta attenzione tutte le linee di fustellatura.
In questo modo sar  pi  semplice montare le parti.
- Se necessario, fatti aiutare da fratelli pi  grandi o dai tuoi genitori.

VEJLEDNING

- Tag al den tid du har brug for.
- At samle den tager omkring 1-2 timer.
- Se godt p  alle dele.
- Fold meget omhyggeligt langs de delvist perforerede linier.
P  denne m de er det lettere at samle alle dele.
- Hvis det er n dvendigt, s  sp rg dine  ldre br dre eller s stre eller dine for ldre om de kan hj lpe dig.

INSTRUKSJONER

- Ta all den tiden du trenger.
Montering tar omtrent 1-2 timer.
- Se n ye p  alle delene.
- Brett langs de markerte linjene sv rt n ye.
- P  denne m ten vil det v re lettere   sette sammen alle delene.
- Om n dvendig, sp r dine eldre br dre, s stre eller foreldrene dine om   hjelpe deg.

OHJEET

- K yt  niin paljon aikaa kuin tarvitset.
- Kokoaminen kest   n. 1–2 tuntia.
- Tarkasta kaikki osat huolellisesti.
- Taita eritt in huolellisesi osittain rei'itettyj  linjoja pitkin.
- T ll  tavoin on helpompaa koota kaikki osat.
- Jos tarpeen, pyyd  vanhempia sisaruksiasi tai vanhempiasi auttamaan sinua.

UPUTSTVA

- Ne  urite.
- Monta a traje otprilike 1-2 sata.
- Prou ite dobro svaki dio.
- Pa ljivo presavijte po nazna enim linijama.
- Na ovaj na in  e biti jednostavnije montirati dijelove.
- Ako je potrebno, potra i pomo  starijeg brata ili sestre ili tvojih roditelja.

ANLEITUNG

- Nimm dir die n tige Zeit.
Die Montage dauert in etwa 1-2 Stunden.
- Sieh dir alle Teile genau an.
- Falte mit hoher Aufmerksamkeit alle Stanzlinien.
Auf diese Weise ist es einfacher, die Teile zu montieren.
- Falls n tig, lass dir von den gr  eren Geschwistern oder von deinen Eltern helfen.

POKYNY

- V nuj mont  i pot ebn   as.
- Mont   ti zabere pribli n  1-2 hodiny.
- Zkontroluj pe liv  v sechny d ly.
- Opatrn  p ehni v sechny d rovan  linky.
- T mto zp sobem bude snadn  s  namontovat d ly.
- Je-li to nutn , po  adej o pomoc star s  sourozence nebo tvoje rodi e.

NAVODILA

- Vzeml si potreben  as.
- Namestitev traja pribli no 1-2 uri.
- Natan no preu i vse dele.
- Skrbno in previdno upogni vse zarezano  rte.
- To bo omogo ilo la  o namestitev delov.
-  e je potrebno, prosil za pomo  stare se brate, sestre ali star e.

ИНСТРУКЦИИ

- Не торопись, собирай детали с необходимой тщательностью и вниманием.
На сборку требуется примерно 1-2 часа.
- Внимательно изучи все детали.
- Старательно согни детали по всем предназначенным для этого линиям.
Это облегчит сборку.
- В случае необходимости обратись за помощью к старшим братьям или родителям.

INSTRUCCIONES

- Tome el tiempo necesario.
- El montaje dura unas 1-2 horas.
- Observa bien todas las piezas.
- Dobra con mucha atenci n todas las l neas troqueladas.
- De esta forma montar las partes resultar  m s sencillo. -
- De ser necesario, hazte ayudar por hermanos mayores o por tus padres.

INSTRUCTIES

- Neem de nodige tijd.
- De installatie duurt ongeveer 1/2 uur.
- Kijk goed naar alle stukken.
- Vouw zorgvuldig alle stansen lijnen.
- Dit zal het gemakkelijker maken om onderdelen te assembleren.
- Vraag hulp aan oudere broers of ouders, indien nodig.

INSTRUKCJE

- Nie spiesz si .
- Monta  trwa oko o 1-2 godzin.
- Zwr  c uwag  na wszystkie cz sci.
- Zagnij bardzo starannie wzd u  wszystkich zaznaczonych linii.
- W ten sp s b z wienie cz sci b dzie du o prostsze.
- Je li jest to konieczne, popro  o pomoc starsze rodze stwo lub rodzic w.

TALIMATLAR

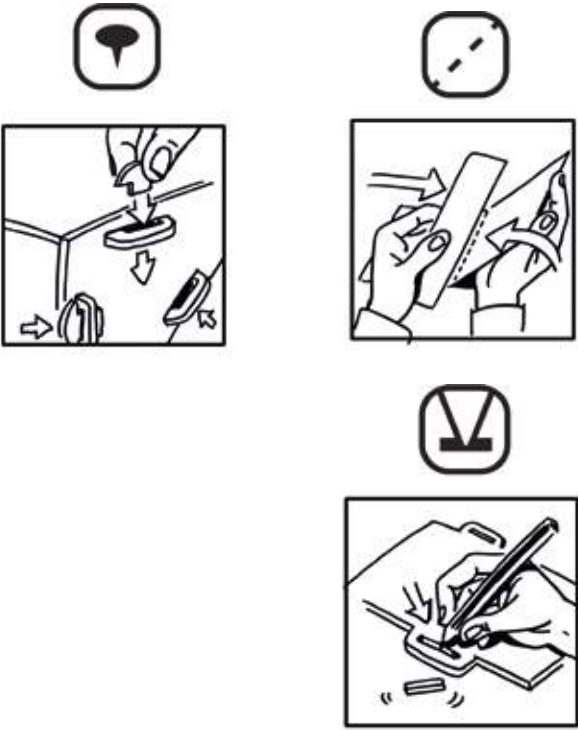
- Gerekl  zamani ayir.
Montaj yak la ık 1-2 saat s rer.
- B t n par alara dikkatle bak.
- Delinecek olan b t n  izgileri dikkatle katla.
Bu  ekilde par alari monte etmek daha kolay olacaktır.
- Gerekirse agabeyinden, ablandan ya da ebeveynlerinden yardım iste.

MODE D'EMPLOI

- Prends tout ton temps
- Le montage dure environ 1 ou 2 heures
- Observe bien toutes les pi ces
- Plie attentivement toutes les lignes de d coupage
- De cette fa on tu pourras monter plus facilement les pi ces
- S'il le faut, demande l'aide de tes a n s ou de tes parents

INSTRUCTIONS

- Take all the time you need.
- Assembly takes about 1-2 hours.
- Look at all the pieces carefully.
- Fold along the semi-perforated lines very carefully.
This way it will be easier to assemble all the parts.
- If necessary, ask your elder brothers or sisters or your parents to help you.



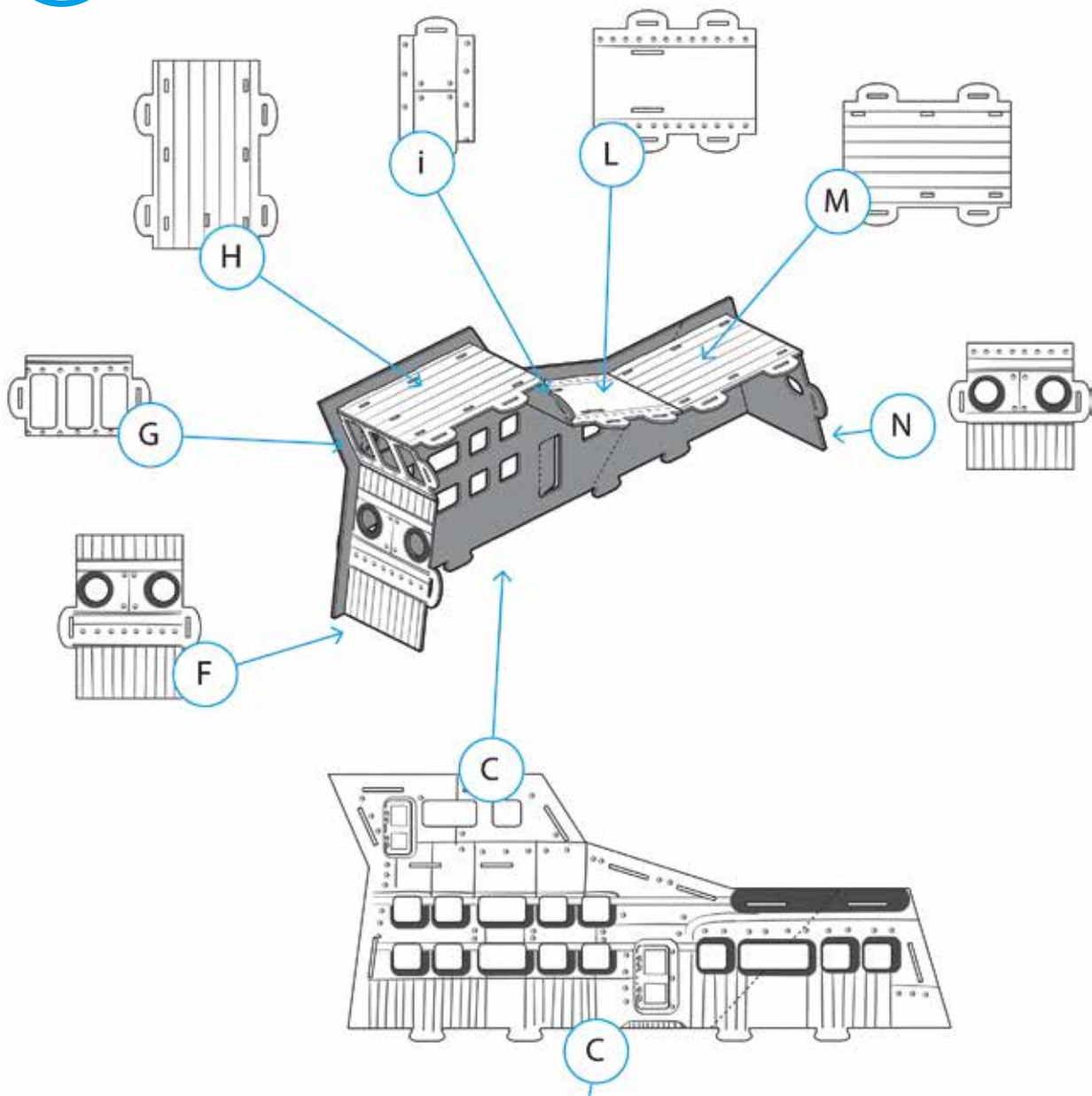
- Nel caso di prodotti che devono essere assemblati con utilizzo di colla, utilizzare colla vinilica per bambini marcata CE
- Non adatto a bambini di et  inferiore a 36 mesi
- Piccole parti potrebbero essere ingerite e/o inalate causando il soffocamento
- Non usare in proximit  di fiamme libere
- Utilizzo del prodotto in ambienti interni, lontani da acqua e da liquidi che ne potrebbero pregiudicare le caratteristiche e la funzionalit 
- Non disperdere l'imballo nell'ambiente

- For produkter, der skal samles med lim, skal der anvendes CE-m rket vinylim til b rn.
- Ikke egnet til b rn under 3  r
- Sm  dele kan sluges og/eller komme i l ftvejene og for rsage kv veling
- M  ikke anvendes i n rheden af  ben ild
- Produktet skal anvendes indvendigt, og langt fra vand og fugt, der vil kunne skade eller forringe produktets kvalitet og funktionalitet.
- Smid ikke emballagen i naturen

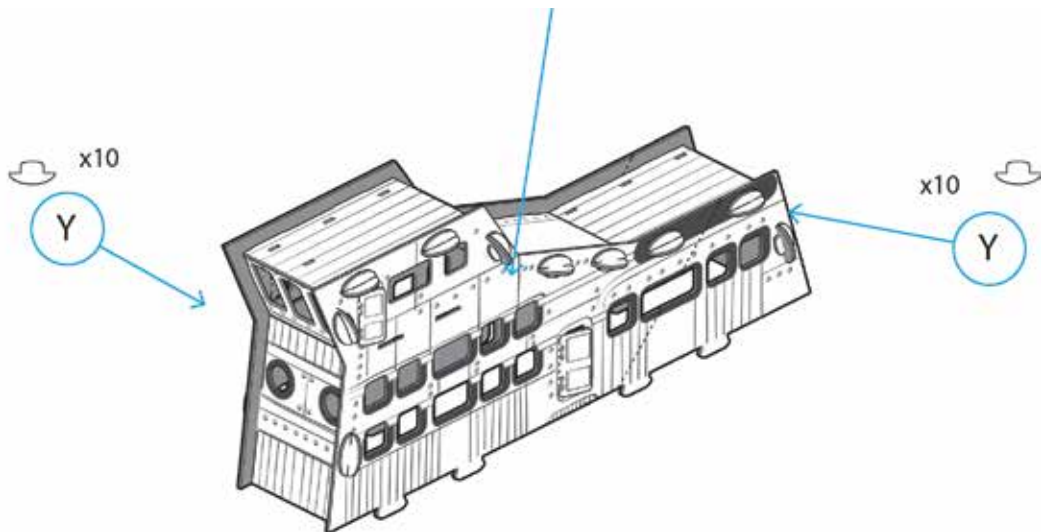
- Verwenden Sie f r die Produkte, die unter Verwendung von Kleber zusammengebaut werden, Vinylkleber f r Kinder mit CE-Kennzeichnung.
- Nicht geeignet f r Kinder unter 36 Monaten
- Kleinteile k nnen verschluckt oder eingeatmet werden und zum Erstickten f hren
- Nicht in der N he von offenem Feuer verwenden
- Das Produkt ist in Innenr umen zu verwenden, we b von Wasser und Fl ssigkeiten, die seine Merkmale und Funktionst chtigkeit beeintr chtigen k nnten
- Die Verpackung umweltfreundlich entsorgen



1



2

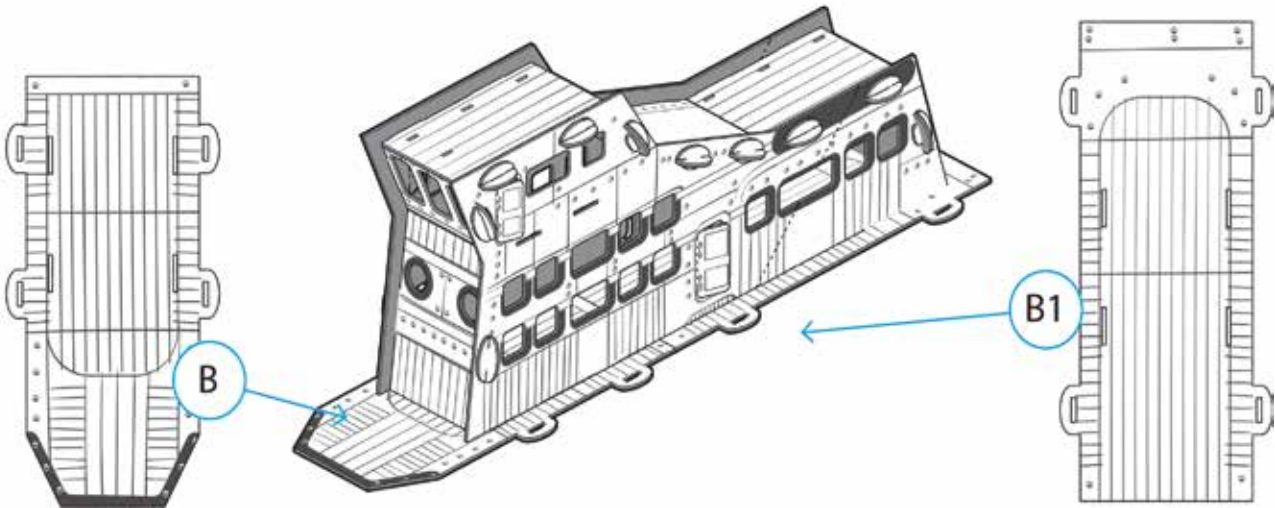


- Bruk CE-merket vinyllim for barn for deler som må monteres med lim
- Ikke egnet for barn under 36 måneder
- Inneholder små deler som kan forårsake kvelning ved innånding eller svelging
- Må ikke brukes i nærheten av åpen ild
- Produktet er beregnet på utendørs bruk, hold unna vann og vasker som kan ha negativ innvirkning på produktets egenskaper og funksjon
- Ikke kast emballasjen i naturen

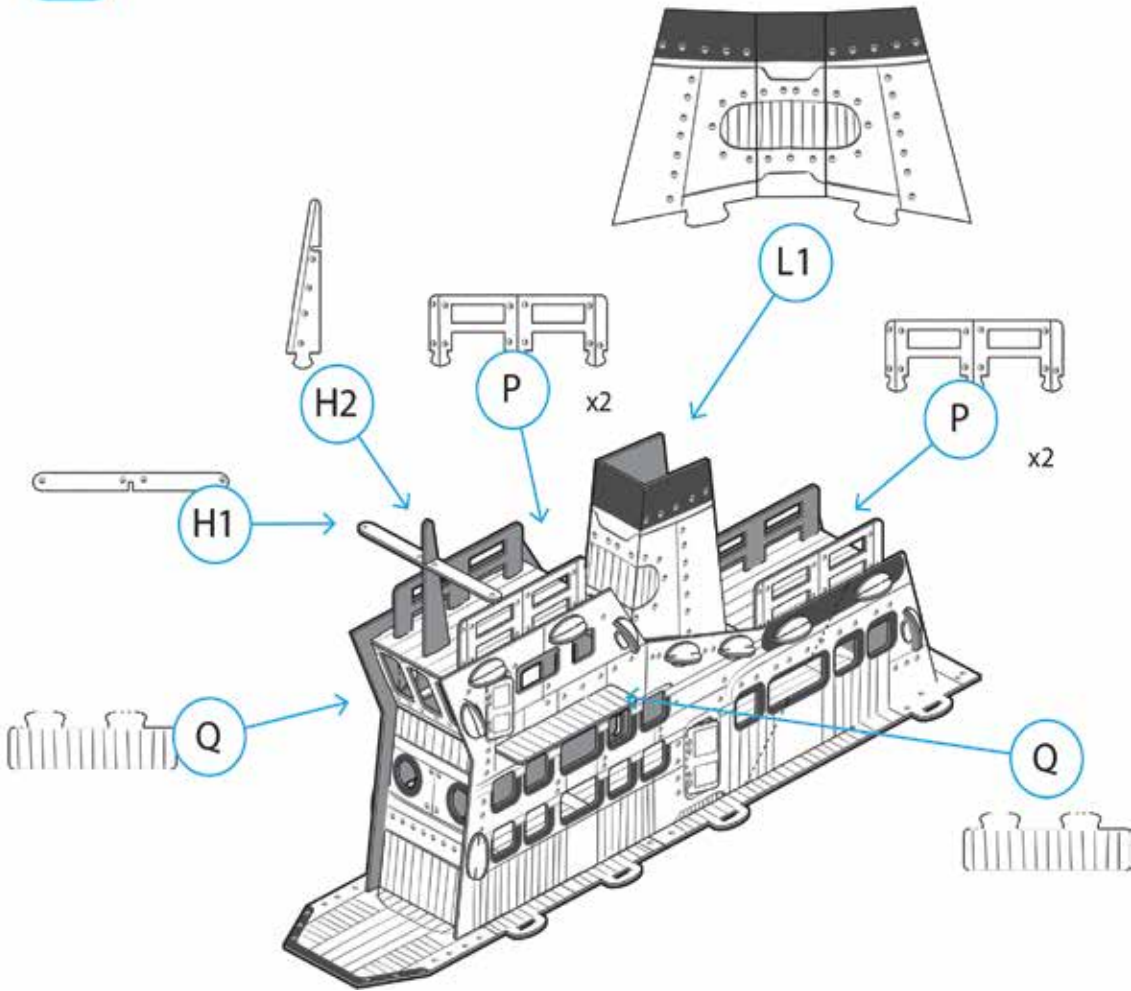
- U slučaju proizvoda koje je potrebno sastaviti uz pomoć ljepila, koristite PVA ljepilo za dječju uporabu koje nosi oznaku CE
- Nije prikladno za djecu mlađu od 36 mjeseci
- Sadržaji male dijelove koje je moguće progutati i/ili udahnuti i tako dovesti do gušenja
- Ne koristite u blizini otvorenog plamena
- Koristite proizvod u zatvorenom prostoru, dalje od vode i tekućina koje bi mogle utjecati na značajke i funkcionalnost
- Ambalažni materijal nemojte odbaciti u okoliš

- в случае, если сборка изделий требует применения клея, следует использовать виниловый клей для детей с маркировкой ЕС
- не подходит для детей младше 36 месяцев
- маленькие части изделия могут попасть в желудок и/или дыхательные пути и вызвать удушье
- не использовать вблизи источников открытого пламени
- использовать изделие в помещении, вдалеке от воды и других жидкостей, которые могут отрицательно повлиять на его свойства и функциональность
- не выбрасывать упаковку в окружающую среду

3

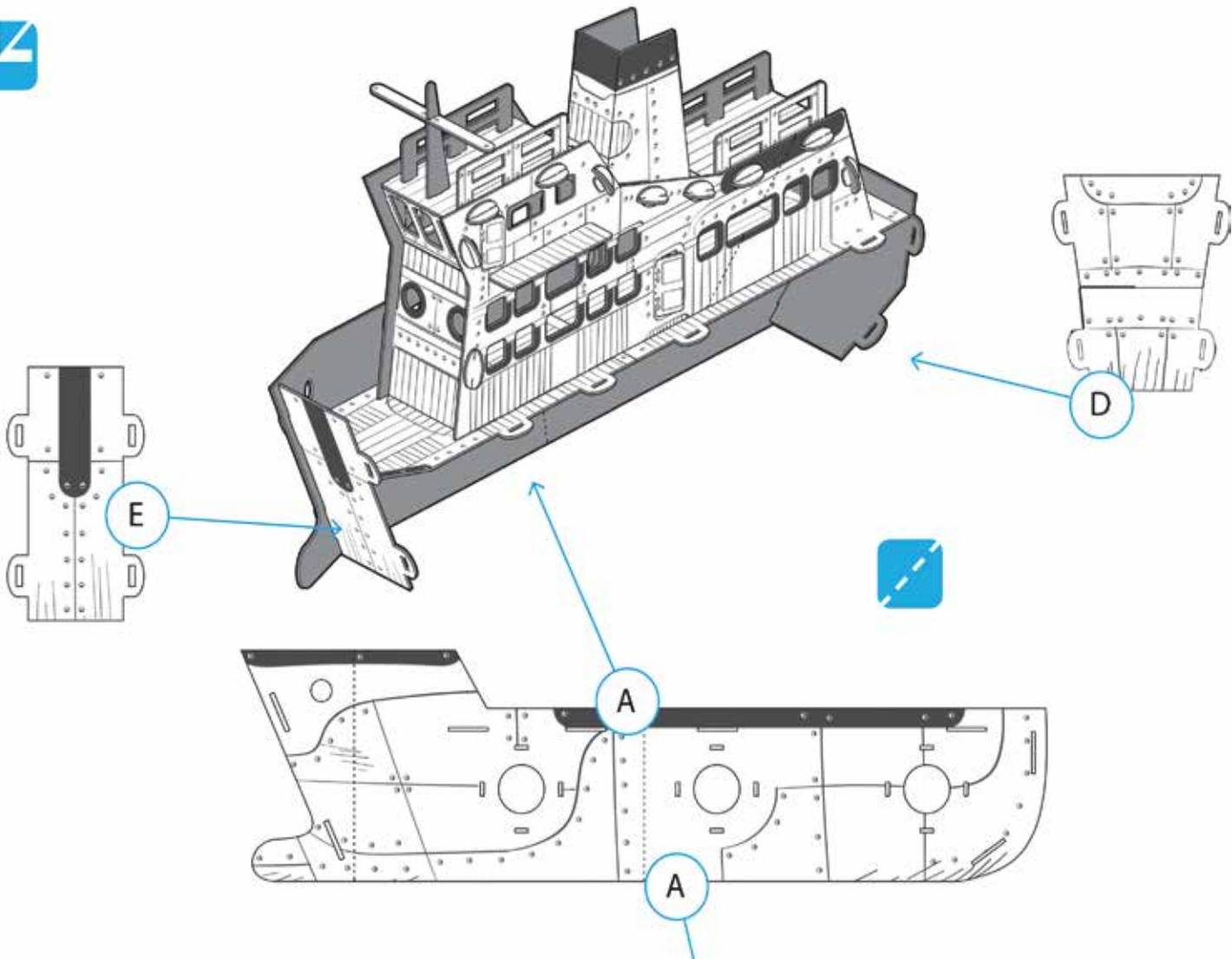


4

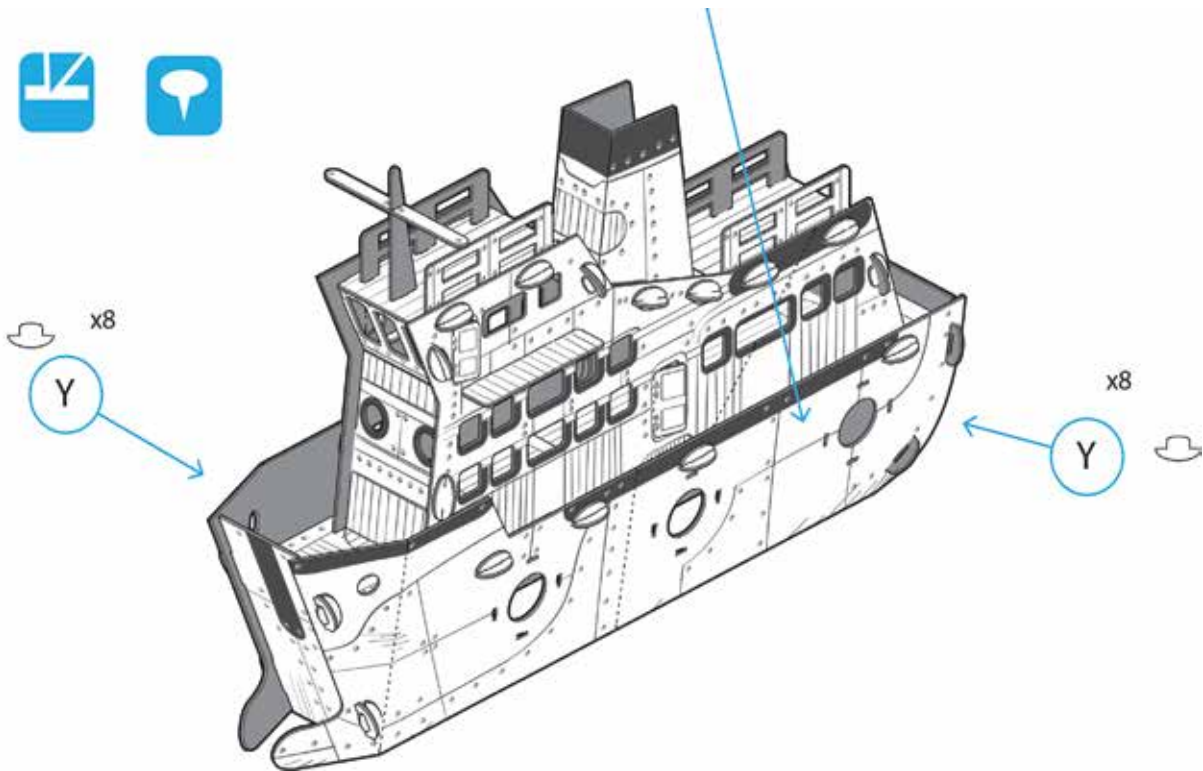


- V případě výrobků, které musí být sestaveny s použitím lepidla, použijte lepidlo pro děti s označením CE
- Není vhodné pro děti mladší 36 měsíců
- Malé části by děti mohly spolknout a/nebo vdechnout a způsobit udušení
- Nepoužívejte v blízkosti otevřeného ohně
- Používejte výrobek v uzavřených prostorech, mimo dosah vody a kapalin, které by mohly mít vliv na vlastnosti a funkčnost
- Nevyhazujte obalové materiály do prostředí
- Si des produits doivent être assemblés avec de la colle, utiliser une colle vinylique pour enfants avec marquage CE
- Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois
- Petits éléments susceptibles d'être avalés et/ou inhalés, risque d'étouffement
- Ne pas utiliser à proximité des flammes libres
- Utiliser le produit en intérieur, loin de l'eau et des liquides risquant de compromettre les caractéristiques et le fonctionnement
- Ne pas jeter l'emballage dans la nature
- In the case of products that have to be glued together, use a vinyl adhesive for children with CE marking
- Not suitable for children under 36 months
- Small parts could be swallowed and/or inhaled, causing suffocation
- Do not use near open flames
- The product is for indoor use, away from water and liquids that could damage its characteristics and functionality
- Please dispose of the packaging correctly

5



6



- In het geval van producten die met lijn gemonteerd moeten worden, gebruik CE-gemarkeerde vinylkleefstof voor kinderen
- Niet geschikt voor kinderen onder de 36 maanden
- Kleine onderdelen kunnen ingeslikt en/of ingeademd worden en verstikking veroorzaken
- Niet gebruiken in de buurt van open vuur
- Gebruik het product in binnenomgevingen, uit de buurt van water en vloeistoffen. Deze kunnen van invloed zijn op de kenmerken en functionaliteit
- Gooi het verpakkingsmateriaal niet in de natuur

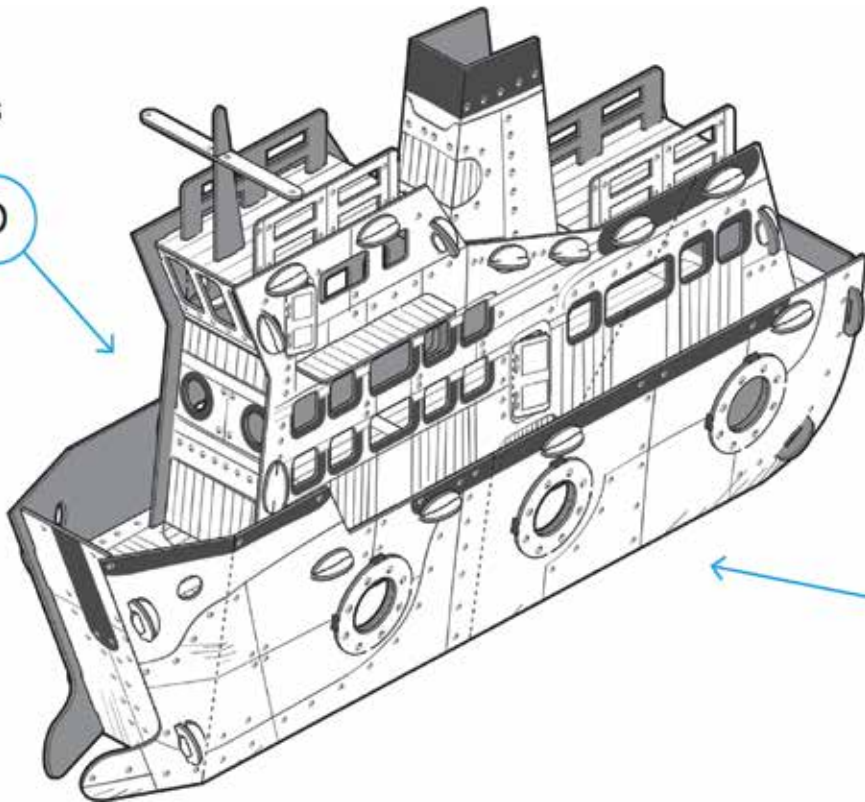
- W przypadku produktów, które są składane przy użyciu kleju, należy użyć kleju winylowego dla dzieci, z oznakowaniem CE
- Nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 3 lat
- Małe części mogą zostać połknięte lub wchłonięte powodując uduszenie
- Nie używać w pobliżu otwartego ognia
- Używać produkt w pomieszczeniach zamkniętych, z dala od wody i płynów, które mogłyby spowodować zmianę charakterystyki i działania produktu
- Opakowanie wyrzucić do odpowiedniego pojemnika

- Jos tuotteet on koottava käyttämällä liimaa, käytä CE-merkittyä lapsille tarkoitettua vinyyliliimaa
- Ei soveltu alle 36 kuukauden ikäisille lapsille
- Lapsi voi niellä pienet osat ja/tai ne voivat joutua hengitysteihin ja aiheuttaa tukehtumisen
- Älä käytä avotulen lähellä
- Käytä tuotetta sisätiloissa, kaukana vedestä ja nesteistä, jotka voivat vaikuttaa sen ominaisuuksiin ja toimintoihin
- Älä päästä pakkauspakkauksia ympäristöön

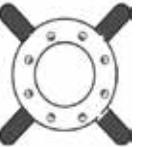
7



x3



x3



- V primeru izdelkov, ki se sestavijo z uporabo lepila, uporabite vinilno lepilo z oznako ES, ki je primerno za otroke
- Ni primerno za otroke, mlajše od 36 mesecev
- Zaužijte majhnih delov in /ali vdihavanje lahko povzroči zadušitev
- Ne uporabljajte v bližini odprtega ognja
- Izdelek uporabljajte le v zaprtih prostorih, stik z vodo in tekočinami bi lahko vplival na značilnosti in funkcionalnosti
- Embalažnega materiala ne odlagajte v okolje

- En caso de productos que tienen que ensamblarse con uso de cola, utilizar cola vinilica para niños marcada CE
- No apto para niños de edad inferior a los 36 meses
- Las partes pequeñas podrían ser ingeridas y/o inhaladas causando el ahogamiento
- No usar cerca de llamas libres
- Uso del producto en ambientes internos, lejos de agua y de líquidos que podrían perjudicar sus características y su funcionalidad
- No dispersar el embalaje en el medioambiente